

## Pour prévenir l'effondrement total de l'Ulster

# Whitelaw déclare la guerre à l'IRA provisoire

BELFAST (UPI, PA, AFP) — Les militaires britanniques ont découvert hier dans une maison "abandonnée" d'un secteur catholique de Belfast une fabrique de bombes dont on croit qu'elle servait à l'IRA. Ils ont saisi là plus de 400 livres de gélinite, 12 carabines et un millier de cartouches. Les Britanniques estiment que cet endroit fut le centre nerveux des attentats de vendredi, qui firent 11 morts et 130 blessés.

Par ailleurs, un groupe extrémiste protestant, l'UDA, a annoncé hier soir qu'il allait éliminer lui-même l'IRA provisoire à moins que l'armée britannique ne l'ait fait d'ici la fin de la semaine. Il a précisé que des actions seraient entreprises cette semaine même contre les bastions catholiques de Belfast et de Londonderry.

Le porte-parole de l'UDA a souligné le caractère définitif et l'importance de la scission qui vient de s'opérer entre la formation paramilitaire qu'est l'UDA et le mouvement politique Van-

guard que dirige M. William Craig.

### Grève ou pas ?

Il a estimé que la grève des loyers et des taxes municipales décrétée par le groupe Vanguard serait un échec. Un représentant de ce dernier groupe a précisé hier soir que cette grève allait quand même commencer aujourd'hui malgré la décision de l'UDA de n'y pas participer. C'est à la divergence d'opinions à ce sujet qu'est due la scission entre les deux groupes, survenue hier après-midi. L'UDA souligne qu'elle rompt toutes relations avec le groupe Vanguard.

De son côté, l'armée britannique a continué depuis vendredi de nombreuses perquisitions et elle a aussi abattu de très nombreuses barricades.

M. Whitelaw, ministre chargé de l'administration de l'Ulster, a lancé samedi un appel à la population, lui demandant de l'aider à traquer les terroristes de l'IRA. Il s'est rendu hier à Londres conférer avec le premier ministre Heath, afin d'aider ce-

lui-ci à préparer la déclaration qu'il doit faire aux Communes aujourd'hui.

Les opérations anti-terroristes de l'armée britannique ne rencontrent guère de résistance qu'occasionnelle et brève.

Dans sa déclaration radiodiffusée et télévisée de samedi, M. Whitelaw a dit que les Provisoires de l'IRA devaient échouer et qu'ils échoueraient en effet.

### L'appel Whitelaw

"Les provisoires de l'IRA, a poursuivi le secrétaire d'Etat chargé de l'Irlande du Nord, ont eu toutes les possibilités de mettre fin à leurs violences et de permettre à toute la communauté de vivre en paix. Ils en ont fait fi. Ils ont prouvé qu'ils sont déterminés à couler l'Ulster pour atteindre leurs objectifs."

M. Whitelaw a lancé un appel à l'opinion contre l'IRA, qui, a-t-il dit, entraîne cette communauté à une ruine totale". Mais il a prononcé une mise en garde à l'adresse de "ceux qui

veulent faire la loi eux-mêmes", comme les militants protestants de l'UDA en ont manifesté à plusieurs reprises l'intention.

A ceux qui veulent faire quelque chose, M. Whitelaw a conseillé de s'enrôler dans le Régiment de Défense de l'Ulster ou la police de réserve: "On y a vraiment besoin de vous", a-t-il dit.

A Londonderry, les "Provisoires" ont lancé pour leur part un avertissement contre toute tentative des militaires de forcer leurs zones interdites — du Bogside et de Creggan — comme à Belfast: "Nous sommes prêts et nous attendons. Ils verront."

### Mise en garde

M. Jack Lynch, premier ministre de l'Irlande du Sud, a déclaré à Dublin que toute intensification des actions de l'armée britannique en Ulster risquerait de provoquer de nouvelles violences. "comme l'avait fait l'année dernière la mise en oeuvre des mesures d'internement".

Parlant au cours d'une interview radiodiffusée, M. Lynch a proposé des pourparlers à quatre entre Londres, Dublin et les deux côtés opposés en Ulster sur l'avenir de l'Irlande du Nord.

M. Lynch a également lancé un appel au secrétaire d'Etat aux Affaires nord-irlandaises, M. William Whitelaw, pour "résister à la tentation de rétablir l'internement à la suite du vendredi sanglant de Belfast".

"Aucune nouvelle mesure contre l'IRA n'est envisagée à Dublin, mais l'Eire continuera de se servir des tribunaux spéciaux afin de poursuivre ceux qui commettent des actes illégaux contre l'intérêt du peuple irlandais", a conclu le premier ministre.

Le ministre britannique de la Défense, Lord Carrington, qui est rentré en Angleterre samedi après des consultations dans la province déchirée, a déclaré dimanche au cours d'une interview radiodiffusée que des mesures supplémentaires devaient être prises

pour améliorer la situation en Irlande du Nord. Il a cependant refusé d'en dire davantage.

Il a encore déclaré qu'il estimait que les effectifs actuels de l'armée en Irlande du Nord, 16.800 hommes, suffiraient pour le moment, mais qu'il pourrait être nécessaire d'en envoyer davantage. "Après ce qui s'est passé vendredi, on est de plus en plus convaincu que ces hommes ne s'arrêteront plus...", a-t-il ajouté.

Le ministre de la Défense a encore déclaré que le gouvernement britannique avait tout fait pour créer un état d'esprit différent en Irlande du Nord, mais que l'IRA n'avait rien donné en échange.

Les attentats à la bombe et les fusillades se sont poursuivis sporadiquement à travers la province. Dans l'ouest de Belfast, le corps d'un homme exécuté sommairement a été découvert dans une rue. Trois policiers ont été blessés par l'explosion d'une mine alors qu'ils étaient en patrouille.



Une fabrique de bombes pour l'IRA

Soldats et policiers fouillent une maison abandonnée de Belfast où une importante cache d'armes et de munitions a été découverte. Les autorités croient que la maison abritait l'une des fabriques de bombes qui ont servi à alimenter la dernière vague d'attentats en série de l'IRA.

## Pour la 1ère fois des hélicoptères américains attaquent le N.-Vietnam

SAIGON (UPI, AFP, PA) — Les forces sud-vietnamiennes ont réussi hier à dégager la route numéro un entre Hué et Quang Tri, rétablissant ainsi les communications avec le corps de 20.000 hommes qui se bat pour reconquérir la plus septentrionale des provinces du Sud-Vietnam.

Les forces adverses avaient réussi à couper cette route samedi matin, interrompant du coup le ravitaillement.

## Un "sommet" nippo-américain

TOKYO (UPI) — Un porte-parole du ministère japonais des Affaires étrangères a annoncé que le nouveau premier ministre, M. Kanuei Tanaka rencontrerait le président Nixon à Hawaii les 31 août et 1er septembre.

L'annonce de cette rencontre a été faite simultanément à Tokyo et à Washington.

A Tokyo, on déclare au ministère des Affaires étrangères que le premier ministre et le président discuteront du problème des relations avec la Chine et de questions commerciales.

Le premier ministre japonais pourrait se rendre en Chine plus tôt que prévu en raison du sommet nippo-américain du 31 août, déclare-t-on à Tokyo, de sources bien informées.

Selon ces sources, en effet, le président Nixon et le premier ministre japonais doivent coordonner à Hawaii leurs points de vue sur le problème de la normalisation des relations entre la Chine et le Japon. Cette normalisation supposerait une révision du traité de sécurité entre les deux pays dont les clauses s'appliquent à Taiwan. Si elle entrainait en vigueur, les Etats-Unis ne pourraient pas mobiliser leurs forces stationnées sur le territoire japonais dans des conflits armés impliquant Taiwan, car, prévoit-on, la Chine et le Japon s'engageraient mutuellement par un acte de non-agression et de non-ingérence. Or, souligne-t-on dans les mêmes milieux, les Etats-Unis désirent respecter leurs engagements à l'égard de Taiwan.

en armes et en vivres des unités sudistes engagées dans la région. Les convois ont pu repartir vers le nord hier.

Ce succès sudiste est consécutif à un raid de bombardiers B-52 américains qui ont lâché plus de 1.000 tonnes d'explosifs sur les positions communistes près de la route 1.

En outre, des unités de fusiliers-marins sud-vietnamiens ont été transportées par hélicoptères à partir du porte-hélicoptères américain Okinawa, jusqu'à six milles au nord de Quang Tri, pour bloquer l'arrivée de renforts nordistes. Un tir de barrage de la septième flotte américaine les avait précédés.

Sur le front de Hué, 1.700 obus sont tombés samedi sur la base Bastogne et 600 hier matin.

### Un précédent

Pour la première fois de la guerre, les hélicoptères américains ont effec-

tué samedi des missions de combat au Nord-Vietnam: ils ont attaqué des dépôts sur le littoral, à environ 75 milles au nord de la zone "démilitarisée".

Par ailleurs, les réacteurs américains ont attaqué samedi la banlieue de Hanoi, s'en prenant à des entrepôts. Ils ont aussi attaqué le chantier naval de Ninh Binh, à 50 milles au nord de Hanoi. Hier matin, l'aviation américaine a de nouveau attaqué la région de Hanoi, atteignant notamment une usine de sandales et une station de pompage hydraulique. La nuit dernière, les B-52 ont piqué des positions au sud-est de la ville côtière de Dong Hoi, au Nord-Vietnam.

De son côté, l'agence de nouvelles officielle du gouvernement de Pékin a accusé hier les Américains d'avoir tenté de détruire systématiquement le réseau de digues et de barrages du Nord-Vietnam.

## La Libye propose une union totale avec l'Egypte

LE CAIRE (AFP, UPI) — Le Conseil libyen de la Révolution a proposé au président Sadate une union totale entre l'Egypte et la Libye, au cours des entretiens égypto-libyens de Benghazi, en février dernier, a annoncé hier le colonel Mouammar El Kadhafi. Le chef de l'Etat libyen dont le discours, prononcé à Misurata, dans un camp d'étudiants nassériens, a été retransmis par Radio-Le-Caire, a indiqué que le président Sadate devait donner sa réponse à ce projet à la fin du mois de juillet.

Les entretiens de Benghazi avaient eu lieu à l'issue de la visite à Moscou du président Sadate, qui selon le colonel El Kadhafi, n'avait donné aucun résultat.

### Le rêve

Le colonel Kadhafi a déclaré que la République arabe libyenne est prête à accueillir tous les Nassériens du monde arabe en vue de tenir une conférence d'où sortirait un mouvement nassérien unifié qui oeuvrerait pour réaliser l'unité arabe.

Selon le chef de l'Etat libyen, cette

union pourrait se faire de trois manières différentes:

1—La manière exemplaire préconisée par le président Nasser, et qui consiste en l'accession au pouvoir des éléments unionistes.

2—La manière forte, la plus rapide mais la moins pratique, rejetée par Nasser et qui consisterait à obliger, par la force des armes, les pays arabes à s'unir.

3—La solution politique, c'est-à-dire une union de tous les régimes arabes telle qu'elle existe actuellement: régime progressiste, conservateur, monarchique, républicain "et même la Jordanie". Le président Kadhafi estime que seule la troisième solution est applicable dans les circonstances actuelles.

### Divergences

Evouant ensuite la situation au Proche-Orient, le président libyen a fait état de divergences entre la Libye d'une part, l'Egypte et la Syrie d'autre part, quant à la forme que doit prendre la bataille contre Israël si elle doit avoir lieu un jour, ainsi que

## Nixon garde Agnew

WASHINGTON (AFP, UPI, Reuter)

— Confiant en sa bonne étoile et en la "combinaison gagnante" qui l'a conduit à la Maison blanche en 1968, le président Richard Nixon a décidé de garder comme co-équipier Spiro Agnew, fils d'un restaurateur grec, pratiquement inconnu de ses concitoyens avant de devenir le numéro deux des Etats-Unis.

Avant de partir pour l'Oregon, première étape d'une mini-tournée qui le conduira aussi en Alaska et dans l'Etat de Washington, l'ancien gouverneur du Maryland s'est déclaré prêt à se lancer dans la bataille comme si c'était le "combat de la dernière chance".

Son objectif, convaincre les indépendants et les démocrates conservateurs d'accorder leurs suffrages au président. Ses cibles: les positions du sénateur George McGovern en matière de politique étrangère et de redistribution des revenus. Le vice-président fera également campagne contre la légalisation de la marijuana — sur laquelle les électeurs californiens seront appelés à se prononcer le 7 novembre — et contre l'amnistie aux délinquants et objecteurs de conscience. M. Agnew, qui avait parfois évoqué la possibilité de se présenter à la présidence même en 1976, a déclaré samedi qu'un tel acte de candidature était "un peu prématuré".

Le président Richard Nixon auquel on prêtait parfois l'intention de prendre M. John Connally, ancien secrétaire au Trésor, membre du parti démocrate, comme co-équipier pour rallier les voix de ce parti, a finalement choisi de garder à ses côtés le favori des républicains conservateurs.

### Personnage controversé

M. Spiro Theodor Agnew, 52 ans, partisan acharné de la loi et de l'ordre, se veut le représentant de la majorité silencieuse et le défenseur des valeurs traditionnelles américaines contre ceux qui les menacent: dans son esprit, les jeunes radicaux blancs et noirs et les intellectuels libéraux qui les fourvoient. Les "gaffes" dont il est coutumier et les diatribes enflammées contre les grandes chaînes de télévision et les grands journaux comme le New York Times et le Washington Post ont particulièrement contribué à le faire connaître et à créer une image controversée du vice-président.

### Pas de tournais

Le candidat démocrate à la présidence, M. George McGovern, ayant lancé samedi l'idée de débats télévisés entre le président Nixon et lui, a obtenu hier en guise de réponse une déclaration de M. Clark McGregor, un des organisateurs de la campagne du président sortant, comme quoi M. Nixon n'en ferait rien vu que ce ne serait pas dans l'intérêt national. M. McGregor a ajouté que de toute

façon, les positions du président étaient bien connues du public.

### Jeu des sondages

A en juger par les résultats d'un récent sondage Gallup publié hier, les espoirs du sénateur McGovern de voir les voix des jeunes électeurs, qui voteront pour la première fois cette année aux élections présidentielles de novembre, se tourner de son côté, pourraient bien être déçus. En effet, si les jeunes de 18 à 24 ans déjà inscrits sur les registres de votes sont pour lui à raison de 57 pour cent contre 41 pour cent pour le président

Nixon, ceux qui ne sont pas encore inscrits favorisèrent le président actuel à raison de 46 contre 43 pour cent. Deux pour cent des inscrits n'ont pas d'opinion et chez les non-inscrits, 11 pour cent.

Traduit en voix électorales, le sondage indique que les inscrits donneraient 1,8 million de voix des jeunes à McGovern. Cependant, si les jeunes qui ne sont pas étudiants votent dans la même proportion que les étudiants, ce nombre de voix diminuerait de 600.000.



Une "combinaison gagnante"

Le président Nixon a décidé de garder Spiro Agnew comme son coéquipier pour les élections de novembre parce qu'il ne veut pas briser une "combinaison gagnante". Il a ainsi passé outre aux pressions de plusieurs républicains qui demandaient un nouveau candidat à la vice-présidence.

## Lin Piao avait fomenté un complot pour renverser Mao

NEW YORK (Reuter) — Le maréchal Lin Piao entendait renverser le président Mao Tse-Toang en le faisant prisonnier et en le contraignant à accepter les conditions définies par lui et son groupe.

C'est du moins ce que révélait hier le "New York Times" en publiant un document "top secret" du parti communiste chinois émanant du service d'information de la Chine nationaliste, à Taipei.

Le document est daté 13 janvier 1972. Il est intitulé "la lutte pour éradiquer le coup d'Etat contre-révolutionnaire de la clique anti-parti de Li-Chen". Li-Chen n'est autre que Chen Po-Ta, l'ancien secrétaire particulier du président Mao dont il n'a pas été fait mention publiquement en Chine depuis 1970. Egalement impliqués dans le complot, outre le maréchal Lin Piao, son épouse et son fils, Huang Yung-Shen, l'ancien chef d'Etat-Major de l'armée populaire, Wu Fa-Hsein, le commandant des forces aériennes, Li Tso-Peng; le commissaire politique à la marine et Chiu Hui-Tso, chef d'Etat-major adjoint de l'armée de terre.

Selon le document, le complot avait commencé après la session plénière du comité central du parti, en 1970, à la suite de l'opposition des comploteurs contre la politique de "transition pacifique" du président Mao, référence au contre-coup de la révolution culturelle et allusion éventuelle à la politique d'ouverture de la Chine vers le monde extérieur.

Le président Mao, à qui il est fait allusion dans le document sous le nom de code "B-52", est violemment critiqué par les comploteurs, dont un des objectifs, après l'arrestation du président, devait être de faire appel à l'aide militaire et diplomatique de l'Union soviétique.

Le chef de l'Etat a enfin révélé que si le gouvernement libyen avait tant tardé à être formé, il y a une quinzaine de jours, c'était à cause du refus du commandant Abdessalam Jalloud de recevoir le titre de premier ministre. "Finalement, a dit encore le Colonel Kadhafi, le Conseil de la Révolution a dû prendre le décret de nomination contre le gré du commandant Jalloud".

Le chef de l'Etat a enfin révélé que si le gouvernement libyen avait tant tardé à être formé, il y a une quinzaine de jours, c'était à cause du refus du commandant Abdessalam Jalloud de recevoir le titre de premier ministre. "Finalement, a dit encore le Colonel Kadhafi, le Conseil de la Révolution a dû prendre le décret de nomination contre le gré du commandant Jalloud".

Par ailleurs, en Egypte, le départ des conseillers militaires soviétiques se poursuit, selon le ministre de l'Information, M. Mohammed Hassan Zayyat, à un rythme "assez rapide".



# Chantal de Montgaillard reste introuvable

par Michel AUGER

Malgré d'intensives recherches effectuées, en fin de semaine, dans la région de St-Hubert, la police n'a pas réussi à percer l'énigme de la disparition de la petite Chantal de Montgaillard.

Les policiers de St-Hubert et la Sûreté du Québec, à la suite de leur enquête sur cette mystérieuse affaire,

avaient décidé de procéder à de nouvelles fouilles dans les fossés, près de la base d'aviation de St-Hubert.

Ces recherches, effectuées samedi avec l'aide de la Protection civile et de plusieurs volontaires, n'ont amené aucun nouvel indice.

La police semble croire que la fillette a pu s'égarer et mourir dans un endroit

isolé. Toutefois, la possibilité d'un enlèvement, quoique improbable, n'est pas écartée.

Les fouilles de la fin de semaine ont surtout porté sur les fossés, près de la voie ferrée qui longe la route no 9. Les chercheurs ont passé tout le secteur au peigne fin.

A certains moments, on a dû utiliser une chaloupe pour scruter le fond d'une mare

d'eau de près de six pieds de profondeur.

Le capitaine-détective Steve Sawchuck, de la Sûreté de Saint-Hubert, et le caporal Jacques Gaboury, de l'escouade des homicides de la Sûreté du Québec, les principaux responsables de l'enquête, ont déclaré que les

fouilles de la fin de semaine avaient été nécessaires, afin de ne pas laisser un seul secteur inexploité.

D'autres recherches doivent avoir lieu cette semaine dans un autre secteur.

Depuis le 4 juin

La petite Chantal de Mont-

gaillard, âgée de 4 ans, n'a pas été revue depuis le quatre juin.

Elle était alors dans une camionnette stationnée près de la Montée St-Hubert. C'est son père qui a informé la police de la disparition. Aussitôt, des fouilles avaient été entreprises, sans résultats.

Les recherches s'étaient poursuivies jusque durant la nuit, mais aucun indice n'avait été découvert.

L'enquête policière a cependant révélé qu'une fillette, dont la description correspondait à celle de la bambine disparue, avait été vue vers 6h le même soir, près des maisons, en bordure de la

route no 9.

C'est là que la police a concentré ses recherches, en fin de semaine. C'est également dans ce secteur que des religieuses avaient entendu les pleurs d'une enfant, qui semblait prise de panique et qui appelait ses parents, vers la fin de la soirée.



Rien n'a été laissé au hasard, et les chercheurs ont à nouveau fouillé tous les coins afin de trouver la trace de la petite Chantal de Montgaillard.

## Victime d'un vol à main armée, Emile Chrétien meurt à l'hôpital

par Michel AUGER

Un employé de cabaret qui avait été blessé de deux coups de feu dans un vol à main armée, le 27 juin, est mort, en fin de semaine, à l'hôpital Saint-Luc.

Toutefois, seule une autopsie qui devait être pratiquée, aujourd'hui, sur le corps de Emile Chrétien, âgé de 37 ans, du 3083 de la rue Albert, à Saint-Henri, permettra de savoir s'il a succombé aux blessures que lui avait infligées un voleur lors d'une attaque à main armée, survenue à la discothèque Clé de sol, au 75 est, de la rue Sainte-Catherine.

Suite à cet attentat, M. Chrétien avait été hospitalisé à Saint-Luc, où les médecins lui avaient extrait deux balles. Après deux semaines de traitement, Chrétien avait obtenu son congé. Jeudi, se sentant mal en point, il s'est à nouveau présenté à l'hôpital Saint-Luc, où il devait succomber peu après.

Les sergents-détectives Claude Legault et Claude Sanfaçon de la Section des enquêtes criminelles ont entrepris une enquête sur cette mort. Leur travail est grandement avancé puisque déjà un individu de 31 ans est accusé devant les tribunaux de tentative de meurtre sur la personne de M. Chrétien.

Cet accusé, Claude Lefebvre, avait été appréhendé par deux policiers



Emile CHRETIEN

Montréalais, le jour même de l'attentat à la suite d'une série de sept vols à main armée dans divers établissements du centre-ville.

Lefebvre s'était évadé du Centre Saint-Hubert, à Montréal, une institution où les détenus du pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul sont gardés durant les dernières semaines de leur emprisonnement afin de faciliter leur réadaptation à la liberté. Il purgeait, depuis 1967, une peine de sept ans de réclusion pour vols à main armée.

## Evasion d'un blessé que la police surveillait à l'hôpital

Un homme, qui était hospitalisé après avoir été grièvement blessé à Côte-des-Neiges, s'est enfui de l'hôpital Général Juif, vendredi soir.

Keith Curtis Baker, alias John Winshaw, a quitté la chambre 407 en utilisant des draps noués les uns aux autres. Au moment de son évasion, un policier surveillait sa chambre de l'extérieur.

Baker avait été blessé à l'abdomen et à la hanche au cours d'un attentat survenu à Côte-des-Neiges. Deux personnes, qui étaient recherchées comme témoins importants dans cette affaire, ont été appréhendées à Chomedey, la semaine dernière.



Keith Curtis Baker alias John Winshaw

Selon la police, Baker pourrait être accompagné d'une autre personne, Vicky Janes, aussi connue sous le nom de Vicky Mongeon, âgée de 22 ans. Elle avait aussi été blessée au bras gauche lors de l'attentat.

Aucune accusation n'avait été portée contre Vicky Janes. Elle avait reçu son congé de l'hôpital général juif il y a quelque temps.

Pour s'évader, Baker a atteint un toit où il a trouvé une échelle. Il a utilisé cette échelle pour atteindre un autre toit. Il est entré à l'intérieur de l'hôpital par une porte de service et il en est à nouveau ressorti à l'arrière.

Un porte-parole de l'hôpital a déclaré que les policiers ne sont pas autorisés à surveiller les patients dans les chambres. Ils doivent rester à l'extérieur.

Baker fait face à une accusation de trafic d'héroïne.

### Montréalais tué à Malone

MALONE, N.Y. (PA) — Un Montréalais, M. John J. Lewington, a été tué, samedi soir, quand l'automobile qu'il conduisait est entrée en collision avec un autre véhicule, à Malone, dans le comté de Franklin.

M. Lewington se dirigeait vers le nord sur la route 30, quand l'accident s'est produit.

# Woolco SOLDE DE FIN DU MOIS

AVEZ-VOUS REMARQUÉ L'ENSEIGNE CI-DESSUS? ELLE EST SYNONYME DE GIGANTESQUES

# EPARGNES

LE TOUT FONCTIONNE COMME SUIT:

**SOLDE DE FIN DU MOIS**

L'enseigne orange et noire de 'Solde de fin du mois Woolco' indique un rabais sur la marchandise de première qualité.

**SOLDE DE FIN DU MOIS**

Dans tous les magasins à rayons Woolco, il y a au moins 120 articles à prix vraiment réduits.

**SOLDE DE FIN DU MOIS**

Vous trouverez de la marchandise hors-saison dans des gammes incomplètes de couleurs et de tailles ainsi que de la marchandise souillée ou défraîchie... à des prix réduits au maximum.

**SOLDE DE FIN DU MOIS**

Voici 4 achats gigantesques qui prouvent ce que nous avançons :

### ACHAT BONI!

Bicyclette 'Charley'

Au choix: 3 modèles fantastiques. Pneus très larges 7".

**656** chacune  
SPÉCIAL

### QUELLE AUBAINE!

Maillots de bain pour dames

Modèles monopieces ou 2 pièces. Choix varié de teintes et de styles. Tailles 8 à 16.

**\$5**  
SPÉCIAL

### ACHAT APPROPRIÉ

Serviettes de plage

Format super: 30" x 60", en ratine de coton douce, épaisse et absorbante. Motifs d'animaux ou de fleurs.

**227** chacune  
SPÉCIAL

### PRIX SPÉCIAL

Lit d'enfant

Ces magnifiques lits d'enfants en bois ont des panneaux blancs et des roulettes. Bord bleu inclus. Matelas de mousse 25" x 40" x 4".

**6490**  
SPÉCIAL

**SOLDE DE FIN DU MOIS**

N'oubliez pas qu'il y a plus de 120 aubaines comme celles-ci réparties dans tous les rayons de chaque magasin Woolco. Chaque aubaine est clairement indiquée par nos enseignes oranges et noires de 'Solde de fin du mois'.

**SOLDE DE FIN DU MOIS**

Cherchez ces enseignes. Vous les trouverez partout dans le magasin et dans presque tous les rayons, y compris les rayons suivants: vêtements pour bébés et enfants, vêtements pour dames et jeunes filles, vêtements pour hommes et garçons, les chaussures, les appareils ménagers, les meubles, les produits 'Santé-Beauté' dans tous les magasins Woolco.

**SOLDE DE FIN DU MOIS**

N'oubliez pas que ces enseignes de 'Solde de fin du mois Woolco' sont synonymes d'énormes économies.

**SOLDE DE FIN DU MOIS**

Apportez votre carte de crédit Woolco et utilisez-la aujourd'hui même pour tous vos achats.

## SOLDE DE FIN DU MOIS WOOLCO MARDI ET MERCREDI SEULEMENT 120 ARTICLES RÉDUITS POUR ÉCOULEMENT

**KIRKLAND ST-CHARLES**  
PLAZA ST-CHARLES  
Sortie 31, Transcanadienne et boul. St-Charles  
Prest. d'essence ouvert 24 heures par jour

**ST-LÉONARD**  
CENTRE LANGELIER  
7445 boul. Langelier  
angle Jean-Talbot est

**LONGUEUIL**  
CENTRE CENTREVILLE  
Boul. Roland-Thérien  
angle Boul. Curé-Poirier Est

**LASALLE**  
CENTRE COMMERCIAL LE CAVALIER  
8748 boul. Champlain  
Entre l'avenue Ducloux et le boulevard Bishop Plouffe

**LASALLE**  
CENTRE COMMERCIAL LE CAVALIER  
8748 boul. Champlain  
Entre l'avenue Ducloux et le boulevard Bishop Plouffe

**LAVAL BROSSARD**  
CENTRE LAVAL PLACE PORTOBELLO  
Sortie 7, Autoroute des Laurentides et boul. St-Martin

**LAVAL BROSSARD**  
CENTRE LAVAL PLACE PORTOBELLO  
7300 boul. Taschereau et pont Champlain

HEURES D'AFFAIRES: Lundi, mardi, mercredi: 9h a.m. à 6h p.m. jeudi et vendredi: 9h a.m. à 9h p.m. samedi: 9h a.m. à 5h p.m.

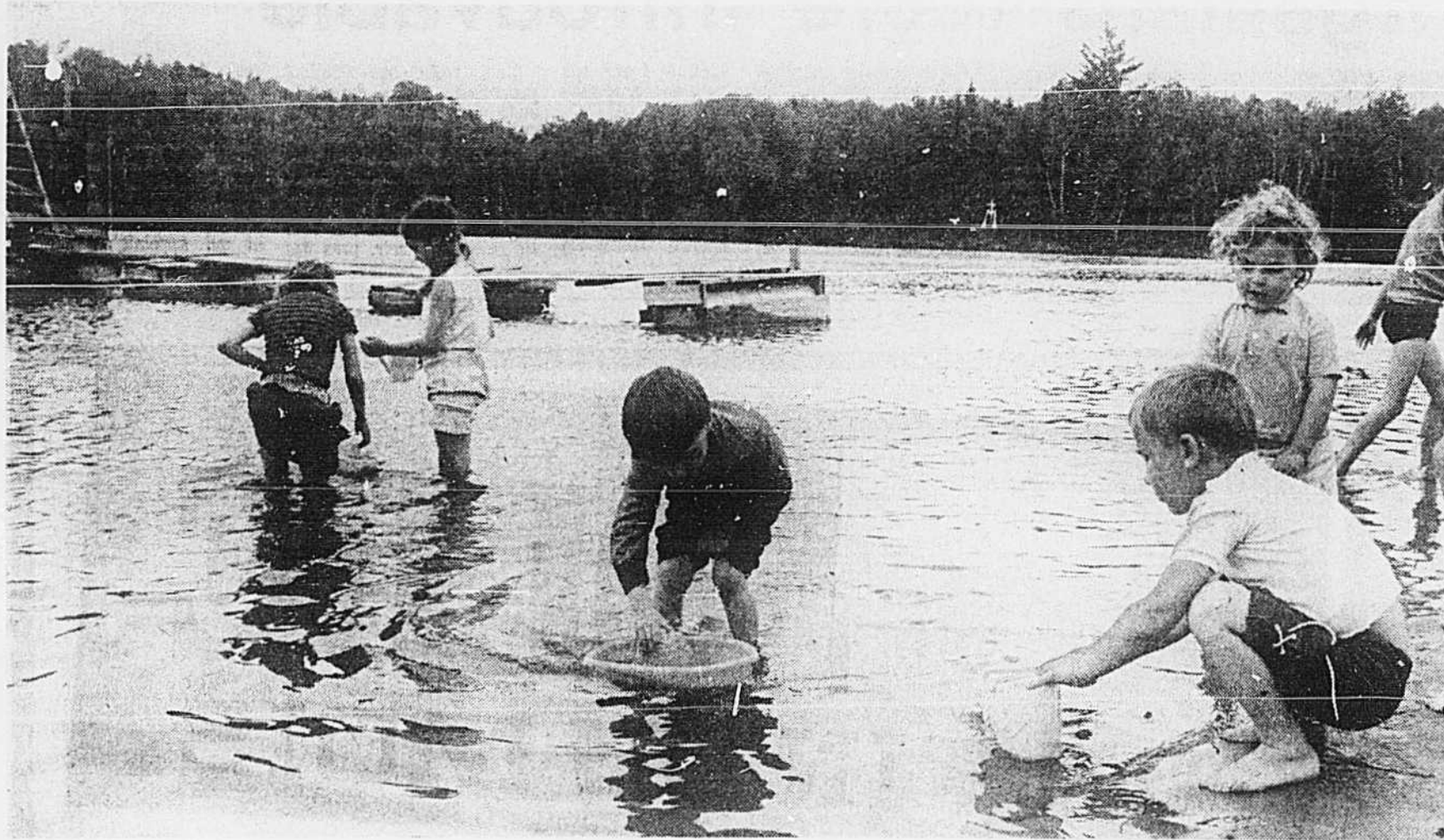
### la presse

livraison à domicile

874-6911

Au lundi au vendredi: 8h a.m. à 5h p.m.  
Le samedi: 8h a.m. à 5h p.m.

M. Lewington se dirigeait vers le nord sur la route 30, quand l'accident s'est produit.



Même si l'heure du bain n'est pas sonnée, il est difficile de retenir les enfants loin de l'eau.



La plus jeune campeuse, Marie-Hélène, a vite charmé tout le monde, y compris l'organisateur, Gaston Michaud.

# Cinq cents familles de Montréal se mettent au vert à bon compte



Les parents jouent contre les jeunes. Ils ont moins l'habitude, mais ils sont tout aussi déterminés...

Depuis quelques années, on ne se contente plus d'envoyer les enfants des quartiers populaires faire provision pendant deux semaines d'air et de soleil. C'est toute la famille qu'on envoie au vert, et l'on obtient des résultats inattendus. Parents et enfants ne font pas seulement provision d'oxygène, mais de patience, de sérénité, d'amitié, pour faire face aux difficultés de la rentrée en ville.

"Les joyeux campeurs d'Olier" sont un bon exemple de l'esprit qui anime les campeurs à leur retour à Montréal. "Les joyeux campeurs" ont formé une ligue de quilles pour se revoir régulièrement.

On peut retrouver cette année, au camp Marcel, à Sainte-Beatrix, environ les deux-tiers des familles qui ont tenté l'expérience du camp familial de l'an dernier. Les autres ont quitté le quartier Olier, ou bien ont trouvé moyen de se payer des vacances par eux-mêmes.

### Coopérative de citoyens

L'abbé Gaston Michaud est à l'origine de cette initiative, avec le groupe de citoyens qui a obtenu une charte sous le nom de Coopérative d'Olier.

L'abbé Michaud est entouré de neuf personnes affairées à donner de vraies vacances à une douzaine de familles qui au bout de deux semaines laisseront la place à douze autres familles, jusqu'à ce que à la fin d'août, 45 familles du centre de Montréal aient profité du camp loué par les Frères de Saint-Gabriel.

Trois monitrices s'occupent des enfants, une quatrième surveille la plage. Un professeur en vacances est

né, les choses étaient plus faciles. Cette année, le comité a calculé un budget de \$13.000, dont \$3.000 sont fournis par les familles elles-mêmes, comme étant l'équivalent de leur budget habituel d'alimentation.

La Fédération des oeuvres fournit \$5.000. Le reste vient de différentes organisations du comité, entre autres un marché aux puces, et d'un surplus du camp de l'année dernière.

### Toute la famille se transforme

L'abbé Michaud, qui a travaillé pendant plusieurs années à des colonies de vacances pour enfants, est enchanté des résultats de la formule familiale. "Quand nous n'avons que les enfants, nous les voyons s'améliorer de jour en jour. Mais quand ils retournent chez eux, ils sont "redigérés" par leur milieu, et il faut repartir à zéro. Tandis qu'ici toute la famille peut se détendre, apprendre à se parler tranquillement, à se comprendre. On apprend aussi à connaître des voisins de la ville qu'on n'avait jamais vus. On apprend à compter les uns sur les autres. Et c'est comme ça qu'on sort de l'isolement de la grande ville".

Le camp de Sainte-Béatrix est l'un des sept ou huit camps familiaux qui devraient accueillir cet été environ 500 familles de Montréal. La YMCA a des camps à trois endroits: le camp Otoreke, à Saint-Adolphe d'Howard; le camp Laurel, près de Morin Heights; et une auberge au lac Labelle, où sept ou huit familles à la fois organisent elles-mêmes leurs vacances.

La Fédération des groupes de base représente plusieurs comités: celui de Pointe-Saint-Charles, qui organise son camp dans la région de la Mauricie, celui du Centre Sud, qui va au Lac Lesage à Nominique, celui de Saint-Henri, qui profite d'un camp de Jésuites à Nominique.

Un groupe de la Petite Bourgogne fait du camping dans les Cantons de l'Est, et un autre d'Hochelega-Maison-neuve se rend dans la région de Joliette. Au moins trois autres groupes s'organisent cette année: aux habitations Jeanne-Mance, dans la paroisse Saint-Stanislas et sur la Rive Sud.

Le Domaine familial, à Saint-André

d'Argenteuil, fonctionne différemment. Reliquat des beaux jours de la LOC (Ligue ouvrière catholique) il accueille depuis 25 ans les petits salariés de la région métropolitaine. Depuis deux ou trois ans, le camp avait été cédé à des groupes de quartiers recrutés par les animateurs, mais il revient cette année à la politique de la porte ouverte. Les familles intéressées peuvent téléphoner à Mme Lucille Aubin à Montréal (523-9048) ou à Mme Anne-Marie Lamoureux à Saint-André (537-3234, code 514).

Le Domaine familial loue ses dix chalets entre \$35 et \$45 par semaine, les familles nombreuses profitant d'un rabais.

Tous les autres camps sont utilisés à capacité cet été. Les groupes qui ont des projets pour l'été prochain peuvent s'adresser, pour obtenir des informations, à M. Jean-Marc Roussel, à la Fédération des oeuvres de charité canadiennes-françaises (tel.: 849-8101) ou à M. Richard Vézinas, au Centre d'éducation permanente de la YMCA (Tel.: 849-5331).

**FOURRURES**

*Voilà la Vente d'été...*

Notre vente est commencée. Surveillez l'annonce du 31 juillet ou venez nous voir dès maintenant.

1473, rue Amherst  
522-3181

**GAMPONAC**  
ROUGE

Grand vin de Bordeaux

S.A.Q. 390F \$2.15

**Un appareil auditif Zenith peut faire beaucoup pour votre vie sentimentale**

Les mots affectueux se murmurent... ils sont petits... doux comme la brise. Offrez-vous cette joie merveilleuse d'entendre ces mots murmures à l'oreille... offrez-vous un appareil auditif Zenith.

Si vos troubles auditifs sont corrigibles électroniquement... venez nous voir. Nous possédons 16 différents appareils auditifs, nous sommes donc en mesure de résoudre votre problème. N'oubliez pas... un appareil auditif Zenith peut faire beaucoup pour votre vie sentimentale.

Pour renseignements ou rendez-vous à domicile, composez en ville 842-3241 poste 452.

Rayon 763 au septième en ville seulement.

**ZENITH**

100th Anniversary

**\$200.**

**\$220.**

laine à double face

*Simon*

Prêt à porter, boutique 1320 rue Beaubien, 273-1771

*Le jour précédant la réunion des vendeurs? J'ai joué mes 18 trous. Après je suis allé au Reine Elizabeth. Ils avaient vu à tout.*

Les micros, l'éclairage, les fauteuils, nous voyons à tout, Panique de dernière heure? Pas au Reine Elizabeth. Nous sommes là pour tout prévoir. Nous sommes fiers de vous donner exactement ce que vous voulez, peu importe ce que c'est. (Que vous soyez 4 ou 4 000, nous avons le salon qui vous conviendra). Appelez tout simplement le Directeur des ventes à 861-3511. Il s'occupera de tout selon vos désirs. Le grand hôtel qui satisfait tous vos besoins, qu'ils soient fastueux ou modestes.

Le Reine Elizabeth

# Les garderies prennent l'habitude de l'espoir

par Laetitia BELANGER

Pendant qu'on se pose des questions sur le sort des garderies créées et financées grâce au programme d'initiatives locales et sur l'issue de la bataille constitutionnelle dont elles sont l'enjeu, leur activité se poursuit normalement. De quatre mois en quatre mois, on finit par prendre l'habitude de l'espoir!

C'est du moins l'attitude de Bill Bartlett, jeune responsable du "Centre de pré-maternelle Lachine-Dorval" situé avenue Provost à Lachine. Mise sur pied grâce à l'initiative de Al Whittall, directeur local du YMCA, cette garderie ouvrait en février, avec un octroi de \$17.000, qui a été renouvelé fin mai pour une période de quatre mois. Elle reçoit présentement 45 enfants de deux et de ni à cinq ans, de Lachine pour la plupart, certains issus de familles défavorisées.

## Le développement de l'enfant

Ses dix moniteurs, dont la majorité avaient déjà fait l'expérience de ce genre de travail, ont axé leurs efforts sur le développement de l'enfant. De sept heures et demie le matin à cinq heures et demie le soir, la grande pièce qu'ils occupent au premier étage du centre et le terrain du YMCA deviennent le théâtre de mille activités: jeux de manipulation, d'imagination, artisanat, expression artistique, expression corporelle, bain, séances de cinéma et de marionnettes.

Un seul moment de répit: la sieste, après un repas préparé en partie par

les moniteurs. Chacun d'eux retrouve ensuite un groupe d'enfants pour une séance de peinture ou de menuiserie, un jeu de signalisation routière ou une danse, selon sa spécialité. L'après-midi passe, coupé par la pause-jus d'orange ou crème glacée. Beaucoup de patience et de bonne volonté, et sous des apparences de désordre, une discipline certaine.

On avait voulu, pour mieux respecter l'un des objectifs du projet, faire jouer les enfants en groupes bilingues. C'était la tour de Babel. La séparation en groupes de langue est maintenant instituée, mais on est en droit de se demander lesquels des 13 petits francophones ou des 32 anglophones, deviendront les plus bilingues... (La population de Lachine est à 60% francophone).

Si certains enfants sont admis gratuitement, le tarif normal est de \$5 par semaine par enfant. Aspect intéressant du projet, on demande des parents une contribution autre que financière. Certains d'entre eux participent avec les moniteurs à l'élaboration des programmes, d'autres travaillent à l'atelier de construction de jouets monté par l'une des monitrices ou encore contribuent à l'approvisionnement alimentaire de la garderie en faisant des gâteaux pour le goûter des enfants. On fait appel à l'ensemble des parents lors de soirées organisées pour collecter des fonds.

Car c'est bien le problème des fonds qui reste la préoccupation majeure. Il semble que ce soit le seul qui puisse compromettre l'avenir du projet, le seul aussi dont la solution échappe vraiment à ses responsables.



La pause-jus d'orange, pour se rafraîchir et reprendre son souffle.

photos Réal St-Jean, LA PRESSE

# La mode évite la mode

## Automne-hiver mode italienne

par Thérèse VAILLANCOURT  
(collaboration spéciale)

ROME — La mode jolie, sage et sérieuse de l'automne-hiver nous fait voir à Rome une femme à la silhouette un peu floue, nonchalante, portant des vêtements à la fois simples et sophistiqués, jeunes d'allure.

Les accessoires, chapeaux, écharpes, colliers sont plus élégants que les fioritures et les bizarreries "op" et "pop" des saisons passées. Talon haut et même très haut pour les chaussures; les bottes ne se portent que pour protéger du froid et de la pluie.

La mode, dirait-on, se fait grave. Elle semble en accord avec la crise économique actuelle et tend à éviter des excentricités sujettes à passer de mode trop vite. Elle n'en demeure pas moins sereine.

Capucci, l'enfant prodige de la mode italienne réussit toujours à se

surpasser et à capter l'attention des plus blasés. Assister à un défilé Capucci, c'est un peu comme retourner dans cette salle de musée où sont exposées les toiles de votre peintre favori.

La coupe de ses manteaux est très spéciale. Pas de coutures à l'épaule pourtant marquée et bien en place; la manche est taillée dans le même tissu que le "yoke" en pointe ou en arrondi au dos. De ce "yoke" s'échappe le manteau, large et gracieux. La manche va en s'élargissant vers le bas. Quelques-uns des manteaux du couturier Capucci sont composés de simples panneaux horizontaux de trois tons dégradés de la même couleur, le plus clair est placé près du visage.

Ses pantalons d'un blanc crémeux sont travaillés en jersey, à côtes sur les cuisses, et s'évasent doucement à

partir du genou. D'autres pantalons ont des nids d'abeille sur le côté extérieur de la jambe, à hauteur du genou. De belles tuniques de soie blanche pour accompagner ces pantalons sont marquées à la taille de ceintures de matière plastifiée translucide.

### Taffetas, chiffon et soie

Le soir, Capucci travaille dans le taffetas, le chiffon et la soie. Il insère dans ses taffetas plissés de larges rubans placés à l'horizontale. Corsage sans dos ou encore corsage de soie blanche, orné de satin à l'encolure et aux manches où il reprend sa technique des manches montées mais sans couture, faisant corps avec le dos. Ses couleurs pour le jour: blanc, orange, bleu électrique, marron et vert mousse. Pour le soir: beaucoup de blanc et des teintes brillantes comme

le turquoise, le magenta, le vert lime et le mauve dégradé du plus pâle au plus foncé.

La princesse Galizine fait très démocratique dans sa nouvelle collection. Ses manteaux surtout sont originaux. Ils sont kimono, drapés sur le côté et sans bouton. Ou bien, elle marque la taille d'une ceinture coulissée, ce qui leur donne une allure très relaxée.

Aucune ligne rigide dans sa collection. Des ceintures de cuir élastisées mettent en valeur le dos blousant de ses robes. Casaque longue descendant jusqu'aux hanches, à effet également blousant. Toujours fidèle à ses pyjamas d'hôtesse et à ses pantalons,

Galizine les conçoit plutôt larges, avec pinces à la taille. Beaucoup de capes et de mantes, souvent très larges, pour le jour, le cocktail et le soir. Ses robes longues sont sinuées, alanguies, drapées ou d'une largeur à n'en plus finir. Ses couleurs: le noir, l'ivoire, le bois de rose, l'orange.

Mila Schoen préconise une ligne longue et étroite aux couleurs sévères: vert, marron, noir et un soupçon de rouge pour égayer un peu sa collection. Elle joue beaucoup sur le marron et le noir. Par exemple, stricte petite robe noire tailleur, ornée d'une bande de crêpe marron foncé sur les épaules et la naissance de la manche.



Ligne fluide et sinuée, ce drapé rose est un modèle représentatif de la collection - soir présentée par Galizine A Rome.

## QUE PEUT FAIRE LA BEI POUR VOUS

M. J. A. Dugas et M. S. Bayer seront à L'HOTEL AIRPORT HILTON 12,505, Côte de Liesse, Dorval, Que.

M. A. J. Hudson sera à L'HOTEL DE VILLE 151, Boul. St-Jean, Pointe-Claire, Que. de 9 a.m., Mercredi, 26 juillet 1972

Dans cette région et à travers le Canada plusieurs personnes ainsi que des entreprises engagées dans divers genres d'opérations, y compris:

- Agriculture • Tourisme et Services de divertissements • Construction • Services professionnels • Transport • Commerces de gros et de détail • Fabrication

ont obtenu des prêts de la BEI pour l'acquisition de terrains, d'immeubles, de machinerie ou encore pour améliorer leurs fonds de roulement, lancer une nouvelle affaire ou pour d'autres fins. Si vous croyez que la BEI peut vous être utile, nous vous invitons à prendre rendez-vous avec notre représentant en téléphonant à: 382-2891

ou en écrivant à l'avance à la

**BEI** BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE

110 ouest, Boul. Crémazie, suite 601, Montreal 351, Qué.

## AU PRIX DU GROS

- VÊTEMENTS D'ENFANTS — Layettes de bébés, vêtements de garçons et fillettes 1 an à 14 ans.
- LINGERIE DE MAISON — Literie comprenant tentures toutes faites ou sur mesures, trousseau de mariée, etc.
- VÊTEMENTS DAMES — "Sportswear", robes, pantalons, etc., sous-vêtements, ensembles de mariée, costumes de bain.
- MERCERIE HOMMES — Chemises, pantalons, sous-vêtements, coupe-vent, robes de chambre.

### LÉON COUREY & Cie

MARCHAND EN GROS

1, rue ST-PAUL EST  
coin ST-LAURENT et ST-PAUL

## ÉPARGNEZ! ÉPARGNEZ! WEIGHT WATCHERS

vous invitent avec fierté à célébrer

### Leur 5<sup>ème</sup> anniversaire à Montréal

### INSCRIPTION GRATUITE

au cours du mois de juillet

Il y a cinq ans, au mois de juillet, WEIGHT WATCHERS du Québec inauguraient leurs premières séances à Montréal. Depuis cette date, plus de cent cinquante mille membres sont passés nous voir.

Pour célébrer cette circonstance, nous faisons une offre spéciale à toutes les personnes souffrant d'un excédent de poids.

INSCRIPTION GRATUITE à l'occasion de notre 5<sup>ème</sup> anniversaire tout au cours de juillet. Vous ne payez que les frais de \$2.00 pour nos réunions hebdomadaires, lors de votre admission.

Hâtez-vous! Il ne reste que 2 semaines.

ACCUSÉ REÇU À L'INSCRIPTION Une épargne de \$5.00

Pas de contrats, inscription permanente, admission ouverte à tous. Hommes, femmes, enfants, jagnez-vous à nous. Cette offre n'est valable qu'au cours du mois de juillet.

JOYEUX ANNIVERSAIRE



Pour informations: Appeler 727-3788  
**WEIGHT WATCHERS**

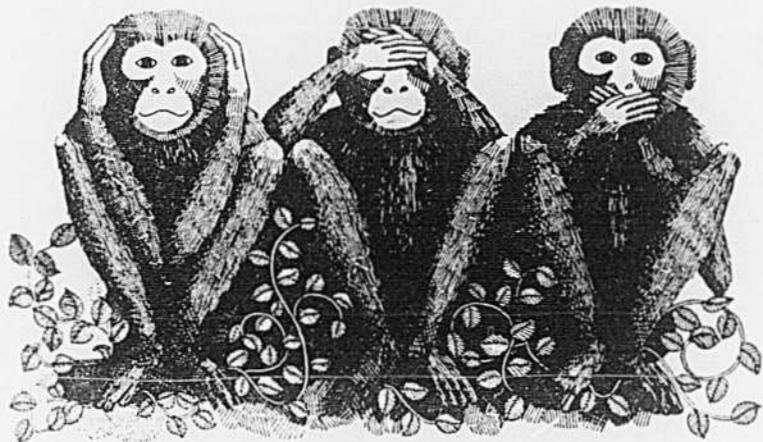
## LES GAGNANTS CHEZ...

Et voilà, l'excitation de la célébration du 50<sup>ème</sup> anniversaire des Tissus G.K. Marshall est finie! Notre liste de gagnants est formidable. Mme J. Keller de LaSalle a remporté le Grand Prix... la machine à coudre de dernier modèle Touch & Sew de Singer avec cabinet et chaise, un cours de six semaines plus un certificat de \$10.00 faisant un total de plus de \$500 en valeur. Mme Keller a été félicitée par Mme M. Haig, directrice des relations publiques, M. Terreau, directeur général du magasin et Mme Victoria Marshall.

Et il y avait également soixante-seize autres gagnants de certificats de \$10.00 tirés au sort deux fois par jour quel qu'ait pu être le montant de l'achat.

Muriel Byer 3025 ouest, rue Sherbrooke, Mtl.	Mme Michèle Lessard 2345 Grand-Mère, Duvernay.	Mary Wojdyga 2106 rue Hogan, Montreal.	Mme F.A. Dunsworth 561 ave Young, Halifax.	Mlle Hélène Arseneau 3 Place Ontario, 1555 ave Summerhill, Mtl.
Irène Mierzwinski 7127, rue Bonpart, Montréal	Mme Yvette Tanguay 4850 Côte St-Luc, Montréal.	Mme Candide Fyle 104 rue St-Regis, St-Constant.	Mme M. Lusignan 5197 rue Gilbert, Montréal.	Mme H. Lapalme 6992 rue Garner, Montréal.
R. Gagneau 5500 ave Snowdon, Montréal.	Mlle T. Chronik 8400 rue Neuville.	Mme V. Kimer 3475 rue Ridgewood, Montréal.	Mme Solange Marsan 4444 rue Remillard, St-Jean.	Mme J.C. Giguère 5409 ave Conbrook, Montréal.
Mlle L. LeCavallier 6142 - 16 <sup>ème</sup> Avenue, Rosemont.	Mme P.H. Scott 1297 Redpath Crescent, Montréal.	Mme G. Cousineau 5700 ouest, boul. Gouin, Mtl.	Mlle Kenoby 4866 Côte-des-Neiges, Montréal.	Mme A. Brault 1695 est. boul. St-Joseph, Mtl.
Eileen Harvey 274 ave Duquette, Montréal.	Raymonde Krouac 2535 est. rue Jean-Talon, Mtl.	Mme W. Allmon 4019 ave Hingston, Montréal.	Mme Edward Shortt 3221 ave Forest Hill, Montréal.	Mme Rachel Lagacé 5578 rue Durocher, Montréal
Annette Rusinek 5400 rue Dudemaine, Montréal.	Mme Marie-Paule Cuillerier 8940 rue Forbin-Janson, Mtl.	Mme Suzanne Taguchi 155 boul. De Guire, St-Laurent.	Mme L. Doucet-Desjarlais 5222 ave Borden, Montréal.	Mlle Brenda Grant 1555 ave Summerhill, Mtl.
Mme A. Warenger 4545 ave Walkley, Montréal.	Mme T. Seppanen 2440 ave. Madison, Montréal.	Mlle Joanne Pelletier 8535 rue Forbin-Janson, Mtl.	Mme Suzanne Rivest 3221 ave Forest Hill, Montréal.	M. Roger Payette C.P. 351, Joliette.
Mlle C. Guenette 76 pl. Courcelles, Mt. St-Hilaire.	Mme B. Weisman 4997 ave. Borden, Montréal.	Mme Rose Boyer 660 - 6 <sup>ème</sup> ave., Verdun.	Mme Katchoyan Rosette 5222 ave Borden, Montréal.	Mlle Elisa Miron 4050 rue Prince-Arthur, Mtl.
Mlle Marie Guay 1217 rue Drummond, Montréal.	Mme Rose Flaxman 4997 ave. Borden, Montréal.	Mme K. Cohen 5603 ave Decelles, Montréal.	Mme W. A. Stewart 1648 ave Dunkirk, Mt-Royal.	J. Huggins Chan 5358 ave Connaught, Montréal.
Mlle Rosemary Roots 350 Acadia Rd.	Mme L. Caplan 5701 ave. Rand, Côte St-Luc.	Mme Anne-Marie Vderrin 6580 rue Chagnon, Sherbrooke.	Mme M. Coviensky 331 ave Kenaston, Mt-Royal.	Mme Rita Miron 6100 rue Rina-Lasnier.
Mlle Audrey Shearman 1122 ave Dunkirk, Mt-Royal.	Mme Jeanne Laliberte 1346 rue Bélanger, Montréal.	Mme R. Kennedy 1201 ave. Hope, Montréal.	Mme Claire Schneider 3221 ave Forest Hill, Montréal.	Mme E. Phillipis ave Maple, Hudson Heights.
Mme J. Cuiorgan 6815 rue Lemay, Montréal.	Mme L.M. Adams 292 rue Westgate.	Mme Jean Guy Brazeau 49 rue Dauphin, Vimont.	Mme Jean Veth 867 rue Dollard, Montréal.	Mme G. Huckle 2205 ave Prud'Homme, Montréal.
Mme Emilien Durocher 1792 rue Allard, Montréal.	Mme R. Stitt 114 rue Oakridge, Baie d'Urfe.	Mme Marie Hache 7255 Outremont, Outremont.	Mme Jacqueline Champagne 10857 rue Tangany, Montréal.	Mme Zeni Clidine 2200 ave Claremont, Westmount.
Mme Rita Wolfe 1488 ouest, rue Sherbrooke, Mtl.	Mme Eileen Duranceau 9431 rue Centrale, LaSalle.	Mlle Liliane Charbonneau 3777 rue St-Urbain, Montréal.	Mme D. Veth 867 rue Dollard, Montréal.	Mme Anna Kolchik 2155 rue Crescent, Montréal.
	Mlle Monique Lupien 5675 rue Lourdeau, Montréal.	Mme June Bentz 100 rue François, Ile des Soeurs.	Mme Laurent Claude Coteau Landing.	

# Trois préjugés sur les assureurs.



## Premier préjugé: ils n'entendent rien.

Beaucoup de gens croient que les assureurs ferment l'oreille aux commentaires du public.

Pourtant, si c'était le cas, les compagnies d'assurance ne dureraient pas: dans cette industrie comme dans toute autre, seule la satisfaction de la clientèle assure la réussite.

Pour bien savoir ce que le public désire, nous menons des enquêtes, interviewons personnellement les gens et nous servons de tout autre moyen à notre disposition. Et nous tenons compte de tout ce que nous apprenons. En fait, nous ne cessons de nous adapter à des besoins en pleine évolution.

## Deuxième préjugé: ils ne voient rien.

Certains croient que nous ne voyons pas et que nous refusons même de voir, les choses selon leur point de vue. Ils s'imaginent que, surtout en ce qui concerne les demandes d'indemnités, l'assureur est l'adversaire plutôt que l'allié de l'assuré.

Chose certaine, les assureurs ont tout autant d'intérêt que le public à ce qu'il n'y ait ni gaspillage ni injustice.

C'est pourquoi non seulement nous voyons très bien, mais nous voyons aussi les deux côtés de la médaille; par vocation.

## Troisième préjugé: ils ne disent rien.

On nous accuse de nous soustraire au dialogue. Et pourtant, rien n'est plus erroné.

L'établissement des contrats et le règlement des sinistres ne représentent qu'une faible partie de nos activités.

Nous dialoguons avec les représentants des autres industries et des organismes d'Etat. Nous travaillons ferme à l'amélioration des éléments de sécurité tant sur les routes que dans les foyers.

Mais nous voulons aussi vous parler. A cette fin, nous avons rédigé deux brochures. Une sur l'assurance automobile. L'autre sur l'assurance habitation. Nous espérons que ces brochures vous apporteront d'utiles notions de base. Mais si vous avez d'autres questions, soumettez-les à votre courtier ou à votre assureur.

Mais de grâce, parlez-nous; nous sommes là pour cela. Peut-être pourrions-nous en venir, de la sorte, à mieux nous comprendre.



Parlez-nous. On est là pour ça.

Le Bureau d'Assurance du Canada  
Boîte postale 490, succursale H, Montréal (Québec)  
En plus de la brochure "L'assurance automobile—questions et réponses" nous en mettons à votre disposition une autre intitulée "L'assurance du foyer—questions et réponses". Demandez ci-dessous celle ou celles que vous désirez. Et ceci sans obligation de votre part; aucun démarcheur ne vous approchera.  
L'assurance automobile—questions et réponses   
L'assurance au foyer—questions et réponses

Nom \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_  
Ville \_\_\_\_\_ Province \_\_\_\_\_

MLP-3

**Le Bureau d'Assurance du Canada.**

Représente la plupart des compagnies d'assurances générales.

votre  
médecin  
vous  
parle

## Les voyages et la santé

par le Dr T.R. Van Dellen, M.D.

(collaboration spéciale)

Il n'est pas nécessaire d'être en parfaite santé pour voyager. Pour s'envoler à bord d'un avion commercial, il suffit qu'on ait l'air en santé, qu'on ne ressente aucun malaise et qu'on soit capable de grimper l'escalier ou de monter à bord par la passerelle. Les voyages en autobus, bateau, train ou automobile sont encore moins exigeants sur la condition physique des passagers.

Les cardiaques peuvent aussi voyager, à la condition de pouvoir accomplir des activités normales sans être trop fatigués, sans éprouver de palpitation, essoufflement ou douleurs sternales.

Ceci exclut naturellement ceux qui se remettent d'une crise cardiaque récente, ou qui sont confinés au lit ou à la chaise roulante. Les victimes d'une attaque devraient retarder leurs projets de voyage jusqu'à ce qu'ils soient assez rétablis pour se sentir à l'aise de circuler librement.

L'homme ou la femme qui souffrent d'angine de poitrine voyagent assez bien, à la condition de ne pas abuser de leurs forces et de toujours apporter suffisamment de tablettes de nitroglycérine et de médicaments à base de propanolol.

Les voyages aggravent rarement l'hypertension, et un sédentaire ou un tranquillisant peuvent aider à surmonter les petites appréhensions d'un voyage. Il ne faut pas oublier aussi de continuer à prendre ses médicaments habituels, même en voyage.

Les asthmatiques dont les médicaments suffisent à bien contrôler les crises doivent éviter les substances auxquelles ils sont allergiques. A ce sujet, leur médecin peut les conseiller sur les dangers de certaines régions; par exemple, un individu habitant l'Est peut être allergique au sauge, même s'il ne connaît cette plante que pour l'avoir vue dans les films "western" à la télévision.

La deuxième guerre mondiale nous a appris que la grossesse n'est pas un obstacle pour y voyager, jusqu'au huitième mois, sauf s'il y a des complications. Les épouses de soldats sillonnèrent le pays sans difficultés. Des arrêts fréquents sont toutefois conseillés lorsque le voyage est long, pour reposer le dos et permettre l'élimination.

Nous entendons souvent des veuves regretter que leur époux soit allé en voyage, car elles pensent que s'il était resté à la maison, il n'aurait pas eu de crise cardiaque et serait encore vivant. Peut-être est-ce exact, mais il aurait vraisemblablement eu la même crise à la maison.

Le seul véritable danger que comportent les voyages c'est de ne pouvoir trouver de centre où recevoir les soins médicaux rapidement et efficacement. De nos jours, même ce problème n'a plus la même portée, à moins qu'on n'entreprene un voyage en forêt ou dans des régions à très faible population.

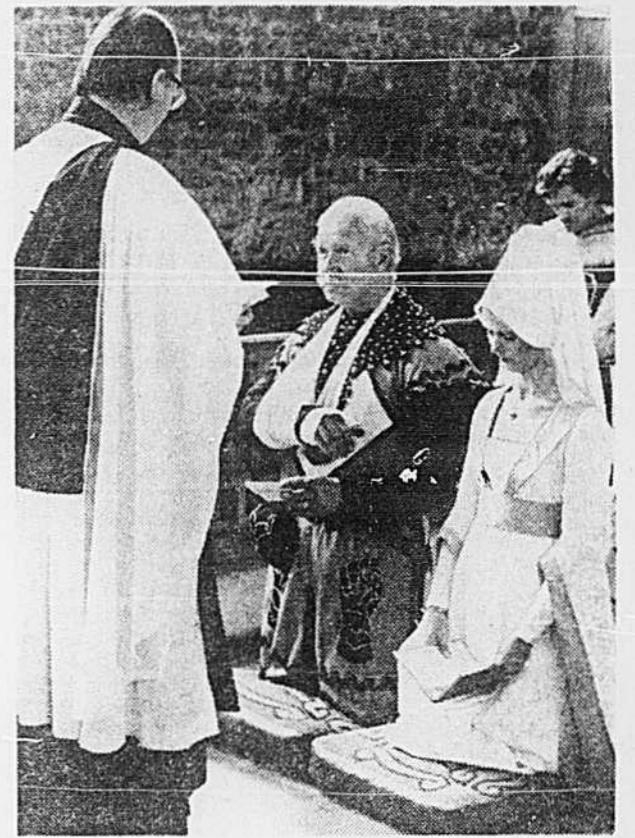


photo Keystone

## Mariage à l'anglaise

Comme les chevaliers du Moyen-Age, Max Diamond est venu à la rescousse de sa dame en détresse. Blessé à un bras dans un combat à la tour de Londres, il s'en est fallu de peu pour que le chevalier ne remette la cérémonie nuptiale à plus tard. Elle a tout de même eu lieu. Pour la circonstance, le nouvel époux et sa dame, Miss Joan Wart-Harris, ont revêtu des costumes de l'époque médiévale.

## votre horoscope

(AGENCES SCRIBO)

**LES ENFANTS NES CE JOUR seront plus matérialistes qu'idéalistes et auront fréquemment des arrière-pensées "intéressées". Ils obtiendront ainsi des avantages qui leur permettront de stabiliser ou de faire prospérer leur situation sociale.**

**♈** DU 21 MARS AU 20 AVRIL  
BELLIER

Ne considérez pas les décisions que vous prenez aujourd'hui comme tout à fait définitives. En tout cas, il sera de votre intérêt de ne pas vous montrer intraitable dans votre milieu familial.

**♉** DU 21 AVRIL AU 20 MAI  
TAUREAU

Un désaccord troublera votre vie domestique mais vous pourrez améliorer la situation si vous y mettez du vôtre. D'autre part, vous feriez bien de ménager vos possibilités financières.

**♊** DU 21 MAI AU 21 JUIN  
GEMEAUX

Vous serez préoccupé par divers problèmes personnels. Néanmoins, il doit vous être recommandé de ne pas négliger vos devoirs professionnels et d'avoir des égards pour vos proches et pour vos compagnons de travail.

**♋** DU 22 JUIN AU 22 JUILLET  
CANCER

L'impulsivité et l'étourderie vous exposeront à des désagréments. Vous feriez bien de vous comporter posément, pour ne pas compliquer vos occupations et vos relations avec autrui.

**♌** DU 23 JUILLET AU 23 AOUT  
LION

Il conviendra de régler personnellement vos affaires plutôt que de confier ce soin à quiconque. Cependant, ne prenez pas de décisions hâtives, et n'écrivez rien d'important sans réfléchir au préalable.

**♍** DU 24 AOUT AU 22 SEPTEMBRE  
VIERGE

Ce matin, la chance vous favorisera si vous faites preuve de présence d'esprit dans vos affaires personnelles ou dans le domaine financier. Ne vous attardez pas à des considérations vtilieuses.

**♎** DU 23 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE  
BALANCE

La matinée sera propice au règlement de vos affaires les plus urgentes. Dans l'après-midi, vous aurez intérêt à ne pas prendre d'initiatives qui pourraient contrarier certains de vos amis habituels.

**♏** DU 24 OCTOBRE AU 22 NOVEMBRE  
SCORPION

Il conviendra de prendre le temps de réfléchir avant de réaliser vos desirs. Cet après-midi, prenez garde à ne pas mécontenter une personne susceptible.

**♐** DU 23 NOVEMBRE AU 21 DECEMBRE  
SAGITTAIRE

Vous feriez bien de contrôler vos comptes, et ne prendre aucun risque financier. Tenez-vous également sur vos gardes pour ne pas vous exposer à des contrariétés professionnelles ou domestiques.

**♑** DU 22 DECEMBRE AU 20 JANVIER  
CAPRICORNE

Continuez à observer la prudence pour ne pas vous exposer à divers désagréments. Toutefois, ne vous laissez pas déprimer par vos difficultés.

**♒** DU 21 JANVIER AU 19 FÉVRIER  
VERSEAU

Cette journée sera propice à vos travaux domestiques ou professionnels, ainsi qu'à la mise à jour de votre courrier. En outre, il est probable que vous passerez la soirée dans des conditions très agréables.

**♓** DU 20 FÉVRIER AU 20 MARS  
POISSONS

Certains de vos familiers, assez affairés, auront tendance à céder à l'énervement. Faites de votre mieux pour leur venir en aide.

Cette année, plus que jamais

**Premier**  
DOMINE

dans la fabrication et la pose des

**AUVENTS**

en fibre de verre "Filon" pour

- fenêtres
- portiques
- balcons
- abris d'autos et de patios



Plusieurs couleurs au choix

Demandez un ESTIME GRATUIT  
Composez **321-6410**

Vous obtenez un meilleur prix

DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER  
PAIEMENTS FACILES

Autres spécialités  
"Premier"

- CLOTURES de piscines ou de terrains. Fibre de verre "Filon" de couleurs variées.
- PORTES ET FENÊTRES, aluminium, fini permanent.
- RAMPES ET BALUSTRADES, fer ornamental ou aluminium.
- PIERRE ARTIFICIELLE.
- REVETEMENT D'ALUMINIUM



TRAVAIL GARANTI

25 ANS d'expérience

**PREMIER FIBER-GLASS CONSTRUCTION INC.**  
3390 Mont-Joli, Montréal-Nord Tel 321-6410

**Au cours du week-end**

# 46 personnes périssent de façon accidentelle

Au moins 46 personnes ont péri de façon accidentelle au cours du week-end, dont 12 dans trois accidents routiers.

Une collision frontale survenue, samedi, à Rivière Beaudette, dans le comté de Soulanges, a entraîné la mort de cinq personnes, résidant en Ontario.

Une autre tragédie routière a causé la mort de quatre personnes sur le pont Legardeur, hier après-midi, tandis qu'une collision frontale a provoqué la mort de trois personnes, hier soir, près de Vaudreuil. Neuf personnes ont été blessées dans ce dernier accident, dont quatre grièvement.

Par ailleurs, sept personnes se sont noyées dans des cours d'eau du Québec tandis que quatre personnes ont péri dans l'écrasement d'un hélicoptère près de la rivière Rupert, à 650 milles au nord de Montréal.

**Victimes de la route**

Trois personnes d'Alexandria, en Ontario, James Baker, 20 ans, de la rue Saint-Georges, Allister McKinnon, 21 ans, de la 4e concession, Salomon Sabourin, 19 ans, de la rue Bishop, et deux personnes de Cornwall, en Ontario, Annette Valade, 24 ans, du 224A rue Guy, et Gary Cholette, 19

ans, ont trouvé la mort dans une collision frontale survenue, samedi, à Rivière Beaudette, dans le comté de Soulanges.

M. et Mme Kenneth Howard, respectivement âgés de 60 et de 53 ans, du 5683, 15e avenue, à Rosemont, Mme Ida Cloutier, 46 ans, du 11316 rue Racette, Montréal-Nord, et sa fille Nicole, 19 ans, ont péri quand leurs automobiles se sont heurtées de plein fouet sur le pont Legardeur, dans l'est de Montréal, hier après-midi, à 16 h 50.

Normand Côté, 24 ans, de la route rurale numéro 2, à Wassam, a été tué, samedi, à Sullivan, dans le comté d'Abitibi-Est, quand son auto a capoté.

Hélène Rupershouse, 46 ans, a été heurtée par un camion, samedi, sur la route rurale numéro 4, dans la réserve indienne d'Amos. L'accident s'est produit vers minuit 45.

Deux autres piétons, André Landry, 20 ans, du 30 rue Blainville, à Sainte-Thérèse, et Edward Landry, 24 ans, du 5978, rue Blainville, dans la même ville, ont été happés par une auto, peu après minuit. L'accident est survenu sur la route 11, près de la 30e avenue, à Blainville, dans le comté de Terrebonne.

Mme Lucille Caron, 26 ans, du 152 boulevard Saint-Jean

Baptiste, à Pointe-Gatineau, a perdu la vie lorsque son automobile a été heurtée par une autre voiture, à 16 h 45, sur la route 11, à l'Annonciation, dans le comté de La-Belle.

Rosaire Daigle, 25 ans, du 412 rue Robert, à Ville Du Berger, est mort après que son véhicule tout-terrain eut heurté un arbre, vers 15 h, hier, à Saint-Omer, dans le comté de l'Islet.

Yvan Kyle, 34 ans, du 3820, chemin de la Côte-des-Neiges, à Montréal, s'est tué, vers 15 h, vendredi, lorsque son automobile en a heurté une autre de plein fouet dans le rang 6 de Saint-Antoine de Padoue, dans le comté de Matane.

Serge Gagnon, 19 ans du 1502 rue Notre-Dame, à L'An-ciennne Lorette, a été heurté mortellement par une auto alors qu'il déambulait sur la route 3, à Sainte-Croix-de-Lotbinière, vendredi, à 22 h 45.

Pierre Lamontagne, 21 ans, de Saint-Nérée, dans le comté de Bellechasse, a été tué quand il a été happé par une automobile, vers 23 h 45, vendredi, à Saint-Lazare, dans le comté de Bellechasse.

Marcel Landry, 20 ans, de Saint-Eléuthère, dans le comté de Kamouraska, et Roumain Thibault, 22 ans, du

même endroit, ont perdu la vie, samedi, peu après minuit, dans une collision frontale survenue dans le rang 6 de Saint-Eléuthère.

Serge Joannette, 29 ans, de l'Auberge des Quatre Vents, à Saint-Donat-de-Montcalm, a été tué lorsque son auto est entrée en collision avec une autre voiture, vers 15 h, samedi, à l'intersection des rangs 5 et 10 à Saint-Gédéon, dans le comté du Lac Saint-Jean.

Hélène Dantigny, 23 ans, du 391, 10e rue, à Québec, et Christian-Pierre Candotti, 26 ans, du 24 Saint-Ursule, appartement 5, à Québec, ont été tués dans une collision frontale survenue vers 5 h 30, hier, sur la route 368, à Saint-Jean-d'Orléans.

Un motocycliste de 20 ans, nard Bernatchez, de Tastos, a été heurté par une automobile, hier, à 19 h 30, sur une route secondaire de Tastos, dans le comté de Gaspé-Sud.

Martin Lévesque, 9 ans, du lac Humqui, est mort dans un accident de bicyclette, samedi, vers midi, sur la route 195, au Lac Humqui, comté de Matapédia.

Un motocycliste de 20 ans, Jacques Hamel, du 171 rue Caron, à Nicolet, a heurté un arbre, vers 19h, vendredi, sur la route de La Chapelle, à Port Saint-François, et a succombé à ses blessures.

Une personne, dont l'identité n'a pas été révélée, a été tuée quand son automobile a heurté un lampadaire vers 23 h 15, vendredi, à Saint-Germain, dans le comté de Drummond.

D'autre part, deux adolescents, Denis Généreux, 17 ans, du 125 rue Breault, à Saint-Jean-de-Matha, et Normand Desroches, 19 ans, du 16 rue Durant, dans la même localité, ont été tués sur le coup par une automobile qui a heurté leur motocyclette, hier, vers 1 h 30, sur la route 48, à Saint-Jean-de-Matha.

Entin, deux jeunes gens de La Guadeloupe, dans le comté de Frontenac, Jean Biodeau, 16 ans, et René Marcéau, 17 ans, ont perdu la vie, vendredi, dans un accident de moto survenu à Lambton, sur la route 28.

Trois personnes, dont l'identité n'a pas été révélée, ont péri, hier soir, vers 17 h, dans un terrible accident routier dans la montée Saint-Charles de la route transcanadienne. Une automobile a franchi le terre-plein et heurté deux autres véhicules qui roulaient en sens contraire.

Maris Gaumond, 17 ans, de la route rurale numéro 1, à Granby, est mort après que sa moto ait été heurtée par un camion, vendredi, à 20 h

16, sur la route 13 de Roxton Pounds.

**Victimes de l'onde**

René Cloutier, 17 ans, du 10,753, rue Bellevois, à Montréal-Nord, s'est noyé, vendredi après-midi, dans les chutes Darwin, à Rawdon, dans le comté de Montcalm.

Le corps d'une personne non identifiée a été retiré des eaux, vers 10 h, samedi, près de l'île Charron, en face de Longueuil.

Le corps d'une jeune fille non identifiée, dont l'âge se situe entre 18 et 25 ans, a été repêché, dimanche, à la hauteur de la Petite Floride, à Bécancour, dans le comté de Nicolet.

René Delisle, 3 ans, s'est noyé dans les eaux du lac Paul, vendredi, vers 19 h 15. La victime habitait au 10 rue Terrebonne, à Pont Rouge, comté de Portneuf.

Yves Lavoie, 16 ans, de Saint-Fidèle, comté de Charlevoix, s'est noyé, hier après-midi, dans un lac, à Saint-Fidèle. La tragédie est survenue vers 13 h 30.

Léo Tremblay, 16 ans, a aussi perdu la vie dans le lac Bastien, à Saint-Zénon, comté de Berthier. La noyade s'est produite, hier, vers 15 h. La victime habitait la demeure de ses pa-

rents au 6841, chemin Bressard, à Saint-Zénon.

André Goudreau, 25 ans, du 6480 de Repentigny, à Montréal, s'est noyé, à 14 h 40, hier, à Saint-Aimé-du-Lac, dans le comté de Charlevoix.

**Victime d'une tragédie aérienne**

Mike Skebay, 51 ans, du 2072 Olive à Abottsford, Colombie-Britannique, Jacques Auger, 22 ans, du 2176 Joliette, à Montréal, Pierre Nadeau, 20 ans, du 25, 89e avenue, à Laval, et Patrick Roy, de Noranda, ont tous perdu la vie dans un accident d'hé-

licoptère survenu samedi après-midi, près de la rivière Rupert.

**CENTRE UNIQUE AU CANADA**  
Offrent la plus grande variété d'appareils et accessoires postopératoires et permanents. Ileostomie — Colostomie et Conduit Vésical  
Ajustement personnel à l'hôpital ou à notre bureau  
R. S. O'KIN, Thérapeute Esthétique certifié  
**CENTRE D'OSTOMIE DE MONTRÉAL**  
5005 av. St. Jean-Talon, suite 205  
Montréal, Québec  
Tél. Code régional (514) 738-3917

**Laberge Chevalier**  
UN ÉVÈNEMENT ATTENDU  
La vente d'été de fourrures  
Venez et profitez de ces aubaines au 1475 rue Amherst pres de Maisonneuve 521-2126  
STATIONNEMENT GRATUIT À L'ARRIÈRE PAR LA RUE WOLFF

Renfrew ouvert jeudi jusqu'à 9h.

# VENTE D'ÉTÉ

Fourrures Renfrew



Vous pouvez épargner un montant substantiel en achetant vos fourrures chez Renfrew dès maintenant. Il n'y a aucun doute que la fourrure sera plus dispendieuse cet automne. Renfrew vous offre une qualité insurpassable dans une grande variété de prix. Les fameux modèles de Christian Dior-Paris et ceux de nos couturiers sont inclus.

Les manteaux illustrés ci-dessus représentent les valeurs que vous trouverez durant notre vente d'été.

- Manteaux de Chat Sauvage (naturel ou teint orange brûlé; peaux entièrement descendues) \$595.
- Manteaux de Ratgondin (non-épilé; peau sur peau; collet garni de chat sauvage ou le lynx) \$595.

Facilités de paiement.

## HOLT RENFREW

Sherbrooke et de la Montagne - Anjou

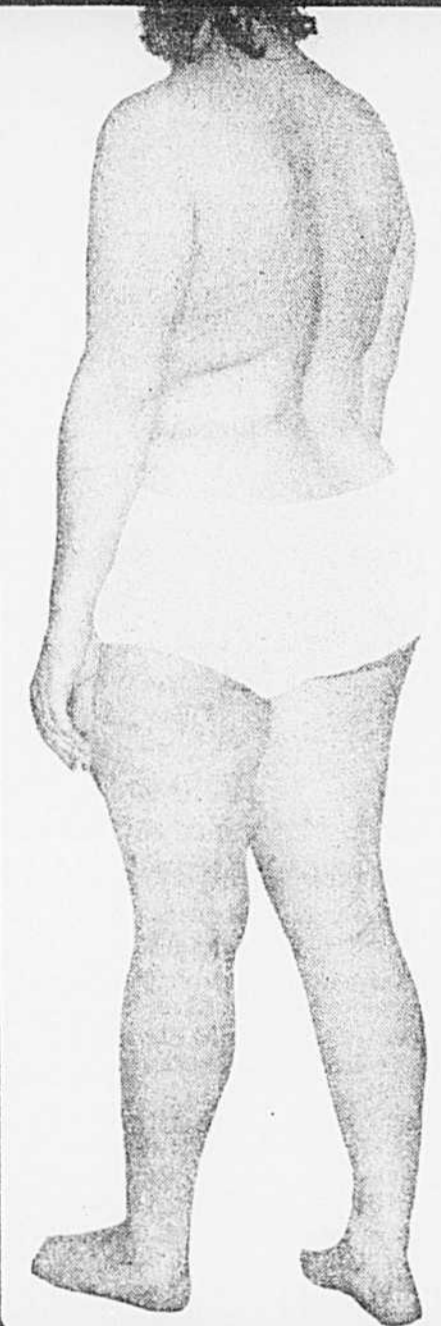
# Quelle taille préférez-vous?



**DEMAIN IL SERA PEUT-ÊTRE TROP TARD POUR VOUS...**

Si vous commencez aujourd'hui-même, notre méthode fera ses preuves dans l'art de vous rendre belle et mince. Tout le temps où vous attendez, au lieu de perdre des pouces d'embonpoint disgracieux... vous en ajoutez! Plus tard... il sera peut-être trop tard et Figure Magic ne pourra plus vous aider! Prenez immédiatement rendez-vous à l'une des Cliniques Figure Magic pour une consultation gratuite et sans obligation de votre part, avec la conseillère-technicienne, de façon à ce qu'elle détermine si nous pouvons vous aider. Mais n'attendez surtout pas car il ne reste que quelques places pour cette session d'amicissement. Vous n'avez rien à perdre, sinon des pouces d'embonpoint, puisque les résultats promis sont garantis par écrit.

Une technicienne enveloppe les parties que vous voulez amincir selon une méthode éprouvée, elle procède à l'application de bandelettes imbibées d'une composition secrète d'herbages naturels. Ensuite, notre méthode étant discrète et privée, vous prenez place à l'intérieur d'une cabine individuelle où vous reposez sur un confortable sofa, recouverte d'une enveloppe thermapeutique. Pres de 80% de nos clientes dorment durant leur période de 90 minutes. Vous relaxez tout en amincissant la où vous le désirez: de la taille, des hanches, des bras, des cuisses ou des jambes! Enfin, après 90 minutes, la technicienne mesure le nombre de pouces perdus et recouvre votre corps d'une pommade qui a pour but de fermer vos pores de peau et raffermir vos chairs. Donc pour amincir et raffermir localement ou de façon générale, sans exercice abrutissant, sans pilule dispendieuse, sans diète sévère, prenez immédiatement rendez-vous à votre Clinique Figure Magic. Souvenez-vous si vous attendez... il sera peut-être trop tard.



PLAZA-ST-HUBERT, 6287 St-Hubert	273-2881	DORVAL, Centre d'Achats Dorval Gardens	631-5553
MONTRÉAL-NORD, 10524 Pie IX	325-2460	ST-LAURENT, 852 Décarie	744-5885
SHERBROOKE EST, 6327 est, Sherbrooke	256-1697	VERDUN, 4005 Wellington	761-4586
STE-CATHERINE, 1168 o., Ste-Catherine	871-1641	BROSSARD, 7250 boul. Taschereau (Pl. Portobello)	671-7261
LONGUEUIL, 1492 Chemin Chambly	600-0441	ONTARIO EST, 3827 est, Ontario	527-8997
MAINTENANT 20e CLINIQUE A ST-JEAN	374-2489	QUÉBEC	522-7161
204, Richelieu	438-3539	STE-FOY	658-3017
347-3922	549-6910	SHERBROOKE	562-3821
		TROIS-RIVIÈRES	378-4231
		ST-JÉRÔME	773-9823
		CHICOUTIMI	338-8546
		GRANBY	
		ST-HYACINTHE	
		THETFORD MINES	

# TEINT FRAIS



## Cet été, Max Factor offre des aubaines-beauté aux jeunes sophistiquées qui veulent économiser

Voici six des traitements de beauté les plus en demande pour les épidermes fragiles. Leurs formules spéciales sont destinées à protéger la peau du soleil, du vent et de l'eau.

- A. Astringent.** Délicatement parfumé. Pour enlever le surplus de crème et affiner la texture de la peau. 12 on. **2.50**
- B. Moisturizing liquid cleanser.** Un moyen efficace et rapide pour enlever toute trace de maquillage et de poussière. Hydrate, adoucit et protège la peau. 12 on. **2.50**
- C. Skin freshener.** Lotion rafraîchissante. A pour effet de tonifier et d'éclairer le teint en enlevant les résidus de crème et d'huile. 12 on. **2.50**
- D. Moisture Essence.** Lotion à appliquer sous le maquillage. Hydratante. Facilite l'application du maquillage. 8 on. **3.50**
- E. Moisture Essence Night Cream.** Non-grasse. Enrichie d'huiles précieuses et d'ingrédients hydratants. 5.9 on. **4.00**
- F. Dry Skin Cream.** Pour peau sèche. Crème enrichie de lanoline. A appliquer le soir pour obtenir une peau souple et douce. 4 1/2 on. **2.50**

Telephoner a 842-6261. Produits de beauté, rayon 240, au rez-de-chaussee, centre-ville. Aussi Dorval, Rockland et Boulevard.



## Souliers de bonnes marques seulement **5.99** la paire

- Une offre toute spéciale en prévision de l'automne. Souliers a bas prix exceptionnel.
- plus de 1,400 paires de chaussures de bonnes marques a petit prix.
- Modèles sport pour tous les goûts et s'harmonisant a toutes les tenues.
- Noir, brun, ivoire, marine et plusieurs autres couleurs combinées.
- Pointures 6 à 10. Assortiment incomplet de pointures. Venez tôt, le choix est plus grand.

S.V.P. pas de commandes par telephone.  
La Baie — Souliers sport pour dames, rayon 263, au troisieme, centre-ville.  
Aussi a Dorval, Rockland et Boulevard.



## Tons chauds des robes Lori-Ann

Pour les derniers jours de l'été... les premiers de l'automne... et longtemps après. Des amours de robes en polyester cloqué. Les compagnes idéales de vos vacances. Elles "voyagent" sans se froisser de votre manque de soins pour elles. Trois ravissants modèles, Noir-brun ou rouge vin marine. Tailles 10-18. De haut en bas:

- A) Modèle à grand col cranté.** Gros noeud devant. Manches longues. Jupe évasée. **\$26**
- B) Robe deux tons.** Lacey fantaisie devant. Manches longues. Glissière au dos. **\$26**
- C) Robe sage à petit col blanc.** Boutons devant. Manches longues. Jupe garnie de deux plis devant (hors photo). **\$30**

Telephoner a 842-6261.  
La Baie — Robes pour dames, rayon 110, au deuxieme, centre-ville.  
Aussi a Dorval, Rockland, Boulevard et choix a Snowdon.



### Notre belle province à l'honneur jusqu'au 29 juillet

**Ils sont tous là —** Tous à la fois. Sous un même toit. Ils sont venus de partout. Les artisans, les fabricants, les comédiens, les artistes, les sportifs, les musiciens... ambassadeurs de l'art et de la culture du Québec. Venez voir leurs oeuvres. Venez les voir travailler. Venez acheter leurs créations. Ils sont tous ensemble qui vous attendent... à la Baie. Pour vous faire apprécier la culture, l'art et les chefs-d'oeuvre du Québec. Pas de livraison des articles achetés des artisans. Aussi Dorval, Rockland et Boulevard.

- |  |   |   |  |  |
|--|---|---|--|--|
| <b>REZ-DE-CHAUSSEE</b><br>Lee Tsakalakis, bijoux<br>Gerald Thing, cuir repoussé<br>Basilière Portemer, bijoux<br>Farmigan, tissage | <b>AUTROISIEME</b><br>André de la Porte, bijoux<br>Margot Dubois, tapis | <b>AU QUATRIEME</b><br>Jean-Guy Monette, orfèvre-émailleur<br>Michel Blanchard, sérigraphie et mobiliers<br>Lorenzo Bello, céramique<br>Kinya Ishikawa, poterie | <b>AU CINQUIEME</b><br>Tom Macri, bougies<br>Ferart, bougeoirs<br>Lise Boutin, macramé<br>Michel Gibault et Jacques Pouliot, sculpture | <b>AU SIXIEME</b><br>Charles Sussan, sculpture et murales<br>Jacques Béard, email sur cuivre<br><b>LES ARTISANS DES MEUBLES QUÉBÉCOIS</b><br>Hubert Huyghes, ébénisterie |
|--|---|---|--|--|

**Vous pouvez gagner une croisière de 7 jours, à deux, à bord du S.S. Varna** exploitée par le March Shipping Passenger Service. Courtoisie des postes radiophoniques CKAC et CJAD. Vous n'avez qu'à faire parvenir une facture la Baie ou un fao-similé acceptable à CKAC ou CJAD.  
CKAC 1400, rue Metcalfe Montréal  
CJAD 1497, rue de la Montagne Montréal 107

**Théâtre et divertissements**  
Demain venez voir:  
Les Joyeux Troubadours de Radio-Canada... à midi... au troisième  
Hélène Baillargeon et Madeleine... à 1 h et 3 h p.m... au troisième  
Fétez avec nous, Québec notre belle province.  
Consultez les journaux chaque jour pour être au courant des divertissements à venir.

**Notre splendide nouveau  
MAGASIN DE LAVAL  
ouvre bientôt!**  
Tout pour toute la famille sur deux vastes étages.

**TEL-ACHAT  
842-6261**